2021臺灣翻譯研討會-雙語國家政策的翻譯教育發展

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **議程|2021.12.3(五)|國家教育研究院臺北院區** | | |
| **時 間** | **地 點** | **活動內容** |
| 08:30-09:00 | 10樓  國際會議廳 | **與會人員報到** |
| 09:00-  09:10 | **開幕式** 主持人：國家教育研究院 |
| 09:10-10:00 | **大會主題演講1**  **(keynote speaker演講時間40分鐘，再由主持人進行開放問答之時間10分鐘)**  題 目：2030雙語國家政策與新世代翻譯教育前瞻  New Generation T&I Education in the Light of the 2030 Bilingual Country Policy  主持人：周中天教授 臺灣師範大學英語系  主題演講人1：李振清終身榮譽教授 世新大學英語系 |
| 10:00-  10:10 | Break |
| 10:10-10:50 | **專題演講1 (使用英語)**  **(演講人35分鐘，再由主持人進行開放問答之時間5分鐘)**  題 目：菲律賓的語言教育政策  Language Education Policy in Philippines  主持人1：陳淑嬌教授 華夏科技大學通識教育中心  演講人1：洪媽益副教授 臺北科技大學應用英文系 |
| 10:50-11:30 | **專題演講2(以視訊演講) (使用英語)**  **(演講人35分鐘，再由主持人進行開放問答之時間5分鐘)**  題 目：馬來西亞的雙語教育政策  Language (Bilingual) Education Policy in Malaysia  主持人2：陳子瑋副教授 臺灣師範大學翻譯研究所  演講人2：Dr. Nor AZMI Mostafa / Associate Professor,  Faculty of Languages and Communication,  Sultan Idris Education University, Malaysia |
| 11:30-12:10 | **專題演講3**  **(演講人35分鐘，再由主持人進行開放問答之時間5分鐘)**  題 目：臺灣小學的雙語教學  Bilingual Education for Elementary Schools  in Taiwan  主持人3：陳秋蘭教授 臺灣師範大學英語系  演講人3：陳錦芬教授 臺北教育大學兒童英語教育學系 |
| 12:10-13:40 |  | Break |
| 13:40-15:10 | 10樓  國際會議廳 | **大會主題演講2(以視訊演講)**  **(keynote speaker演講時間70分鐘，再由主持人進行開放問答之時間20分鐘)**  題 目：作為方法的翻譯：雙語教育與英語學習中的溝通教學法  Translation as Method: Bilingual Education and Learning English through the Communicative Approach  主持人：廖柏森教授 臺灣師範大學翻譯研究所  主題演講人2：陳德鴻君武特聘教授 廣西大學 |
| 15:10-15:30 |  | Break |
| 15:30-17:35 | 10樓  國際會議廳 | **論壇-**雙語國家政策的翻譯教育發展 **(每位與談人15分鐘，再由主持人統一進行開放問答之時間20分鐘)**  The Development of T&I Education of Bilingual Country Policy Forum  主持人：林慶隆主任 國家教育研究院語文教育及編譯研究中心  與談人1：張嘉倩教授 臺灣大學翻譯碩士學位學程  與談人2：周岫琴副教授 輔仁大學跨文化研究所  與談人3：胡宗文副教授 臺灣師範大學翻譯研究所  與談人4：歐冠宇助理教授 東吳大學翻譯碩士班  與談人5：賴秉彥教授 彰化師範大學翻譯研究所  與談人6：藍月素副教授 長榮大學翻譯系所  與談人7：黃育文助理教授級專業技術人員 文藻外語大學翻譯系暨多國語複譯研究所 |
| 17:35-17:40 | **閉幕式**  主持人：林慶隆主任 國家教育研究院語文教育及編譯研究中心 |

※依實際情形酌予調整

附註：

1.研討會地點：國家教育研究院臺北院區10樓國際會議廳(臺北市和平東路1段179號10樓)。

2.本研討會為免費性質，辦理方式為實體會議(最後情形仍視疫情狀況而定)。

3.為冬季防疫，本研討會不提供午餐餐盒、茶敘點心及茶包杯具，與會人員請自理午餐，並請自行攜帶環保杯具，落實自我健康狀況監測，勤洗手、自備口罩、落實呼吸道衛生與咳嗽禮節。